

SÉOOME XXXVII,

ODE Dikoolé, par distiques éléjiakes.

- U U , - - , - U U , - U U , - U U , - X,

- U U , - U U , - - , - U U , - U U , X .

- Par dé pi t oòs pèr vèrs ne te jœinj . Ne te ron je de ran keur
Chood de ja lè ze fu reur kon tre kǐ eu vre le mal.
Éin si ke féin tɔ sɔ déin se fe nant leur for se dé dɛ ra.
Eus sé che ront flɛ tri s éin si ke l'ɛr be du pré.
5 És pé re don k an DIEU : fê- bién : ɛk zɛr se la vɛr tu.
Soê de la tɛr r' a bi tan t : ɛs pé re : nɔr ri ta foè.
Par se mœ ién du Si ñeur kra si eus tɔ te joêl è te vién dra :
Tɔt se ke ton dɔs keur peut re ke rir tu a ras.
Oò Séi ñeur de ta voêl è re mɛ tɔ te l'a drɛ se . Tɔj jɔrs
10 Fê ta dé fan se de lui : pros pé rɛ r il te fe ra.
Klɛ r' a pa roɛ r i fe ra, ko me lûi t u ne flan me, ta bon tɛ :
Voɛ rè ko m' un pléin jɔr tɛ s ɛ ki tɛ s ɛ klɛ rɛr.
Tê- tœ : a tan le Si ñeur . Ne te fâ che : ne han te le pèr vèrs
Bién ke l'u reus suk sɛ sɛ san ble le sui vre du tɔt.
15 Oò te du keur se dé pit : ne te fâ che : re lâ che le kɔr rɔs :
Mɛs ne te brɔ l' ? an tr' eus sī ke te lâ che z ă mal.
Tɔs pèr vèrs pé ri ron t ɛ ks tir pɛs . Seus kǐ se fi ront
Oò Séi ñeur, de la tɛr r' il jœi ron t ɛ ri tiɛrs.
Tar d' un peu, le mɛ chant ne se ra plus. Sâ pla se chɛr chant
20 Vui de tu lâ trɔ ve ra s : il se rã ɛ va nɔ i.
Mɛs lɛs Bon s a ja mɛ s ɛ ri tiɛrs de la tɛr re, la tién dront.
S'ɛ jœi ront de la pɛ s ɔ flo ri ra le bo neur.
Kon tre le jus te le foòs bra se tɔj jɔrs kɛl kè ma lur tɛ :
Kon tre le Bon le mɛ chant krin se ma lin de la dant.
25 Mɛs le Si ñeur s'an rit pré vœ iant la ru i ne du pèr vèrs,
Lui kǐ de lœinj pa ra vant son jœr a vî ze ve nir.
Lɛs pèr vèrs ban dront leu r ar k, ɛ l'ɛ pɛ è dé nu ront
Pɔr le bo n ɛ kɔ zi tɛ r, ɛ ma sa krɛr l'ă fli jɛ.

Mēs leur keur, de l'ē pē ē k'i l ont dē kē nē ē, tra vēr sēr
 30 Lon vē ra . Leu r ark s'ē kla te ra dē pe sē.
 Ōr le pe tit ke le jus te j̄ î t sur pas se la plan tē
 Dēs jrans biēns ke mē dāns tiē ne t a n ō to ri tē.
 Par se ke dēs pēr vēr s lēs brā s ē la for se se ron pront :
 Mēs le Si ģneur dēs Bon s ê t ē la kar d' ē l'a pui.
 35 Il sēt biē n ē le k̄r s ē la sē zon dē s o me z an tiērs :
 Leu r ē ri ta je se ra pēr pē tu ě l a ja mēs.
 Hon te n'a ront kon fu s ò tans kon trē re dē lēs sēs :
 Mē m' ò tans fa mi neus p̄r se re pē tr' i l a ront.
 Lēs mō vēs, ē ne mis du Si ģneur, pē ri ron t : ē se fon dront
 40 Ēin si ke j̄rēs se d'ē ģeo s an la fu mē ē k̄r lant.
 Sans se ja mēs a ki tēr le ma leu reus s'an dē te san fin,
 Mēs l'o me drōē t a de koē ê tre do neur li bē ral.
 Seus ke be nît le Si ģneur j̄ i sans de la tē re l'ē ri tront.
 Lēs mō dis rā klē s hōr de la tē re se ront.
 45 Sī kē ke foēs l'o me jus te mē dēt, ne se ra t̄ t a k̄a blē.
 Kar le Si ģneur oēs bons proo pi se prē te la mēin.
 Jeu ne je fu, viē sui s : ē le bon ne vī on ke de lēs sē :
 Nī kē tant son pēin pō vre la pos tē ri tē.
 Ēin s a de koē t̄ j̄rs li bē ral do nē r, ē pre tē r eu reus :
 50 Mē me sa pos tē ri tē biēn re no mē ē se ra.
 Lēs se le mal, fē biē n, a ja mēs sur tē re de m̄r ras :
 Kar le Si ģneur trēs-just' ēi me la sēin t' ē ki tē.
 Sēs fa vo ris le Si ģneur ne de lēs sant, proo pi se t̄ j̄rs
 Lēs kar dra, du mē dant mōr te la pos tē ri tē.
 55 Lēs Bons drōē s ē ri tiērs j̄ i ront de la tē r', ē de m̄r ront
 Ēērs de su r ē l' a ja mēs nēs de la ras se d'i seus.
 Riēn ke sa jēs s? ē pru dan se ne sort de la b̄c che du preu dom
 É de sa lan ke ne part riēn ke la drōē t' ē ki tē.
 Ōō keur por te kra vē ē la loē trēs sēin te de son DIEU
 60 Son pas fēr m' a su rē n'āc cho pe ra dē mi nant.
 P̄r le tu ěr le ma lin kē te ra san sēs se l'o m' an tiēr :
 Mē s oēs mēins du mē dant DIEU ne l'a ban do ne ra.

DIEU ne le vɔ dra pas lɛs sɛr kon vɛin kre de foor fɛt

An ju je mant, kan biɛn on l'i a rœ t ă pe lɛ.

65 És pɛ r', a tan le Si ɲeur, tiɛn son dɛ mi n : ɛ te re mon tant

Ɔɛr te fe ra sur tɛr r', ɔ̄ le mɛ chant pɛ ri ra.

J'ɛ vu a n ɔ to ri tɛ le mɛ chant re dɔ ta ble bo ban sɛr,

Vɛr dœi ant ko me fɛt kɛl kè lo riɛr vi kɔ reus.

Pas sa tœ t, ɛ n'ɛ toɛt . Je le dɛr dɛ, pœint ne le treu vɛ.

70 Fɛ biɛn, vî z' ɔ̄ droɛt, Pɛ s̄ i l a ra k̄ i le fɛt.

Lɛs mœ vɛs pɛ ri ront, leur fin tran dɛ ẽ de mɔr ra.

DIEU le sa lut, dɛs Bon s ɔ̄ pe ri t ɛt le se kɔrs.

DIEU se kɔ ra ble so ɲeus lɛs bons de so n ɛi de ka ran t̄ i t,

Sœ vɛs dɛs pɛr vɛs pɔr la fi an se k'i l ont.